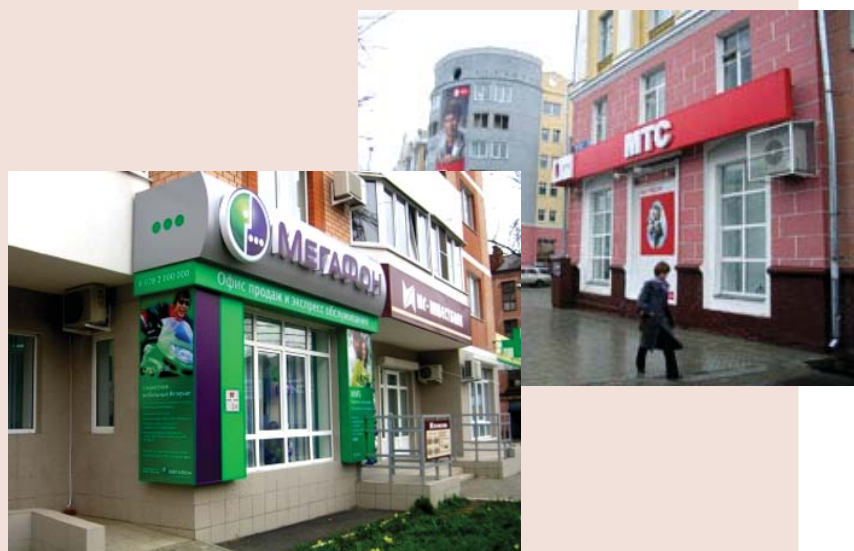




ГАЗЕТА МОСКОВСКОЙ ГОРОДСКОЙ
ОРГАНИЗАЦИИ ВОГ

Издается с ноября 1987 г.

№ 9 (312), сентябрь 2008



Мобильная связь в нашей жизни

Читайте на развороте...



ОТОФОН
ЦЕНТР РЕАБИЛИТАЦИИ НЕСЛЫШАЩИХ

www.lemmaplus.ru

www.otofon.ru

Телефоны для неслышащих

Модельный ряд проводных телефонов «СЛУХ» разработан для людей с ограниченными возможностями. Отличительной особенностью этих аппаратов является увеличенный уровень громкости в телефонной трубке. Широкий диапазон регулировки звука позволяет получить максимально комфортное восприятие речи абонента. Регулировать громкость можно в широких пределах, от нормальной до более громкой, с помощью удобного переключателя на лицевой панели. Большой размер клавиш позволяет комфортно набирать телефонный номер, а яркая подсветка больших клавиш делает их видимыми даже в темноте. Телефоны рекомендованы к применению Московским Обществом глухих и реабилитационными центрами. Входят в реестр социально значимых товаров

Модель «СЛУХ» ТА-427



ЦРН «ОТОФОН» Адрес: 105203 г. Москва
ул. Нижняя Первомайская, д. 47
Тел.: (495) 465-19-46, 465-06-13, Факс: (495) 465-17-40

ЛЕММА ПЛЮС Адрес: 111394, г. Москва
ул. Полимерная, д. 10
т/ф (499) 748-41-76

Официально

7 августа

В результате переговоров по предложениям МГО ВОГ об оказании услуг видеотелефонной связи для глухих москвичей Департамент социальной защиты населения г. Москвы объявил о приеме заявок на участие в открытых торгах по оказанию услуг видеотелефонной связи для неслышащих москвичей.

Предмет торгов:

- внедрение в 2008 году в работу городской телефонной диспетчерской службы новой технологии передачи информации глухим лицам — видеотелефона;
- предоставление услуг городской телефонной диспетчерской службы инвалидам с полной потерей слуха.

Дата начала проведения аукциона 21 августа 2008 г.

Начальная цена аукциона по каждому предложению: 1 000 000,00 руб.

21 августа

Тендерный комитет г. Москвы признал победителем аукциона фирму «Express ТелеКом» на право получения государственного заказа на организацию и предоставление глухим москвичам услуг телефонной диспетчерской службы. В ближайшее время «Express ТелеКом» вместе с МГО ВОГ приступят к совместной реализации проекта, который в значительной мере облегчит доступ глухих москвичей к информации. Проектом предусмотрено создание видеотелефонной и видеотелефонной связи, видеосвязь через Интернет (веб-камера), а также факсимильная и SMS-связь.

22 августа

Состоялась встреча председателя МГО ВОГ В. З. Базоева с руководителем Московского регионального отделения Фон-



да социального страхования РФ Г. С. Кривушкиной. На встрече были рассмотрены вопросы обеспечения инвалидов по слуху техническими средствами реабилитации и путевками в здравницы, о предоставлении услуг перевода жестового языка.

Были отмечены трудности в получении инвалидами по слуху индивидуальной программы реабилитации (ИПР), вызванные сложным механизмом оформления документации в учреждениях здравоохранения и медико-социальной экспертизы.

Была достигнута договоренность совместными усилиями принять меры по устранению возникших проблем.

Обращение

к министру РФ по делам гражданской обороны,
чрезвычайным ситуациям и ликвидации последствий
стихийных бедствий С. К. Шойгу

Уважаемый Сергей Кужугетович!

В связи с недавним возникновением очагов конфликтов на территории России и стран СНГ, редакция нашей газеты от имени более 12 тысяч глухих москвичей обращается к Вам с вопросом.

Немалое число граждан нашей страны имеют недостаток слуха, и им недоступны голосовые объявления по радио и ТВ.

Как будет поставлено оповещение глухих на случай возникновения чрезвычайной ситуации, объявления о начале войны, необ-

ходимости срочной эвакуации и т. д. и т. п.?

Необходима бегущая строка во всех новостных программах на всех каналах телевидения. Субтитры должны быть открытыми и крупными.

Несмотря на Вашу занятость, редакция газеты «Мир глухих» надеется, что Вы сможете заняться этим вопросом и дать соответствующие указания Вашим службам.

Чтобы не было поздно.

Редакция газеты «МИР ГЛУХИХ»

МГО ВОГ сообщает

С 1 сентября начинается сбор членских взносов на 2009 год.

Годовой взнос - 50 руб.

От уплаты ежегодного членского взноса освобождаются:

- инвалиды первой группы;
- учащиеся школьных учебных заведений;
- лица, проживающие в домах-интернатах;
- лица старше 80 лет.

Членские взносы, а также задолженность за предыдущие годы можно заплатить в местных отделениях МГО ВОГ (клубах общения глухих на базе ЦСО) по месту жительства. Взносы принимаются

с сентября 2008 года по май 2009 года.

Список местных отделений можно узнать:

- в МГО ВОГ у специалиста И. Б. Винник (комн. 202);
- на стр. 280 телетекстового журнала ТВЦ;
- на официальном сайте МГО ВОГ www.deafmos.ru

Оформление документов для вновь поступающих в члены ВОГ производится в МГО ВОГ у специалиста И. Б. Винник (комн. 202). При себе иметь оригиналы и копии: паспорта, справки МСЭ, пенсионного удостоверения, страхового свидетельства Пенсионного Фонда и ИНН.



Объявление

27 сентября 2008 года состоится гала-концерт лауреатов первого Московского городского фестиваля самодеятельного творчества глухих

Начало в 15 часов

Адрес: Москва, ул. Журавлева, д. 1

Дворец культуры (ДК МЭЛЗ) (ст. м. «Электрозаводская»)

Вход по пригласительным билетам.

Пригласительные билеты распространяются по месту жительства через председателей клубов общения глухих на базе ЦСО г. Москвы или в МГО ВОГ у И. Б. Винник.

Центр
переводческих услуг
при МГО ВОГ сообщает

Для оформления услуг перевода жестового языка (сурдопереводческих услуг) необходимо представить в МГО ВОГ следующие документы:

- направление из филиала ФСС по месту жительства (оригинал);
- копия паспорта (1 и 3 страница);
- копия индивидуальной программы реабилитации (ИПР).

Внимание!

В МГО ВОГ не делают копии документов!

DEAFTRAVEL
Бюро путешествий для неслышащих

**ЭКСПЕРСИОННЫЕ ТУРЫ
с жестовым переводом**

**Мы подберем для Вас самые
интересные предложения
от проверенных туроператоров.**

**У нас есть менеджер,
владеющий жестовым языком**

WWW.DEAFTRAVEL.RU

Из первых рук

Прав ли нотариус?

Невозможно представить нашу жизнь без нотариуса. Его заверяющая подпись нужна практически под любым договором, сделкой, доверенностью...

— Владимир Заурбекович, случаи отказа обслужить глухого клиента без переводчика жестового языка со стороны нотариусов давно стали обыденным явлением. Что делать?

— К сожалению, в адрес Московской городской организации ВОГ постоянно поступают жалобы от москвичей — инвалидов по слуху на действия нотариусов г. Москвы при совершении нотариальных действий. Многие нотариусы в категорической форме требуют присутствия переводчиков жестового языка только на основании того, что перед ними глухой. Это является нарушением прав человека вообще, а неслышащего — дискриминацией.

— Нотариуса тоже можно понять: его подпись, например, под жилищным документом, может глухому стоить потери квартиры! Были случаи, когда только через суд «восстановливалась» жилищная справедливость: «глухой не понял, ему не объяснили...»

— Вы говорите о случаях, когда глухой неграмотен. В этом случае нотариус может потребовать присутствия переводчика жестового языка, предварительно убедившись, что глухой не понимает сути договора, не может ответить, например, на письменные вопросы.

— Вот документ под названием «Методические рекомендации по совершению отдельных видов нотариальных действий нотариусами Российской Федерации», утвержденный приказом Минюста РФ от 15 марта 2000 г. № 91. Извините за длинное цитирование:

«Если обратившийся для совершения нотариального действия глухой, немой или глухонемой гражданин неграмотен, то при совершении нотариального действия присутствует лицо, которое может объяснить с ним и удостоверить своей подписью, что содержание сделки, заявления или иного документа соответствует воле участвующего в ней неграмотного глухого, немого или глухонемого...». Почему этот документ игнорируется?

— Все верно. Но как и каким образом нотариус определяет, что глухой человек — неграмотен? На практике это «определение» сводится только к одному: глухой — значит неграмотный. Причем, такая «подстраховка» носит массовый характер! Нотариус, повторюсь, даже не пытается выяснить степень образованности глухого, адекватность его поведения и ответов. Это в корне неверно! В связи с этим МГО ВОГ обратилась к руководству Московского городского нотариата с просьбой провести разъяснительную работу среди нотариусов г. Москвы.

Вопросы задавал
Давид РАБИНОВИЧ

У нотариуса

Так уж случилось, что после смерти мужа необходимо было решить возникший квартирный вопрос у нотариуса. Отстояв приличное время в очереди, наконец-то, Тамара Георгиевна со своим сыном Андреем попадают к нему.

Выслушав просьбу, нотариус обратился к Андрею. Тот внимательно всматривался в лицо говорящего, на его губы.

— Я вас плохо понимаю. Говорите, пожалуйста, громче.

Мама пыталась повторить сыну вопросы нотариуса и тут...

— Ваш сын глухой?

— Да, он не слышит, но...

— Все ясно! Без переводчика не буду с вами разговаривать! — резко ответил нотариус.

— Но почему? Зачем переводчик? — пыталась оправдаться и спасти ситуацию Тамара Георгиевна. — Он плохо слышит, повторите вопрос, он все поймет! Ну, напишите ему! Пожалуйста!

Нотариус был невозмутим. Он встал, давая понять, что «высокая аудиенция» закончена.

Диву даешься, какие героические усилия приложила эта женщина, чтобы получить переводчика: нашла общество глухих, по требованию быстро оформила Андрея... членом ВОГ, за собственный счет договорилась с переводчиком...

Через день все трое были у нотариуса. — А вас, мамаша, я попрошу подождать в коридоре.

... Буквально через пару минут Тамару Георгиевну снова попросили в кабинет, и нотариус чуть ли не гневно стал отчитывать ее.

вать ее.

— Ваш глухой сын совсем не понимает, что говорит переводчик!

— Да откуда?! — Тамара Георгиевна взволновалась не на шутку. — Рос обыкновенным мальчишкой, учился в обычной школе...

— Он хоть читать умеет? — нервно перебивает нотариус.

Тамара Георгиевна не выдержала, расплакалась...

Давид РАБИНОВИЧ

Р. С.: Эта история закончилась благополучно. Все документы нотариус завершил и подписал. Наверное, в виде исключения...

Р. Р. С.: Имена в этой истории изменены, как и не сказано, в какой конторе произошло это безобразие: это могло случиться в кабинете любого нотариуса любого города...

Д. Р.



Памяти доброго человека

В возрасте 67 лет трагически погибла Елена Егоровна Михайлова — председатель клуба общения глухих «Даниловский».



Она родилась в 1941 году в Алма-Ате, в детстве потеряла слух. В трудное послевоенное время с 16-ти лет начала работать. Научившись шить, она трудилась в

закрытом ателье по пошиву верхней одежды для правительственных чиновников.

В 1973-м году вместе с семьей переехала в Москву и поступила работать в ателье Большого театра. Спустя 5 лет — начала работать маляром на заводе имени Владимира Ильича, где проработала до ухода на пенсию.

Много лет назад в семье случилась беда: погибла старшая дочь, и остались сиротами ее пятеро детей. Тогда Елена Егоровна заменила своим внукам мать, взяв на себя все заботы о них. Вместе с младшей дочерью Лилией и зятем они вырастили семерых детей: пять сирот и двух детей Лилии.

Выйдя на пенсию, несмотря на множество домашних дел, Елена Егоровна вела большую общественную работу: возглавила клуб общения «Даниловский». С неутомимой энергией и отзывчивостью она заботилась не только о своих подопечных, но и обо всех, кто обращался к ней за помощью — жителях прилегающих районов.

Без нее будет очень трудно. Светлая память!

МГО ВОГ и редакция газеты «Мир глухих» выражают сердечные соболезнования Лилии Ионичевской, родным и близким Елены Егоровны.

И опять ИПР-Р-Р-Р...

Уже нет слов писать про очередное издательство врача, ссылающегося на какие-то внутренние документы, в результате которых «обнаруживается», какие средства технической реабилитации «подходят» инвалиду по слуху. Бесплезно кивать на Федеральный перечень, утвержденный распоряжением Правительства Российской Федерации от 30 декабря 2005 г. № 2347-Р, в котором четко прописаны все положенные глухому технические средства реабилитации и услуги. Этот российский Закон, благодаря некоторым нашим специалистам от медицины, для многих не работает...

...Валерий Сергеевич Мухин — инвалид с детства по слуху — ещё в 2005 году при оформлении ИПР «выбил» слуховые аппараты на оба уха. Конечно, все-все слышать он не стал, но ориентироваться в звуках, различать и даже понимать речь может!

Прошло время. Теперь по новому Федеральному перечню инвалид по слуху имеет право на те технические средства реабилитации и услуги, которых не было ранее. Мухину и ушные вкладыши нужны новые, да и мобильный телефон хотелось бы... И самое главное, конечно, услуги перевода жестового языка. Времена нынче изменились: чтобы получить эти услуги, глухой должен иметь заветную запись в ИПР. Иначе — никак!

Собравшись с духом, Валерий Сергеевич решил снова индивидуально себя реабилитировать, то есть, снова связаться с ИПР. Пройдя в своей поликлинике все необходимые медицинские формальности, Мухин пришел в филиал № 60 главного бюро МСЭ по г. Москве, руководителем которого является Илья Владимирович Брагин. (Об И. В. Брагине наша газета писала в статье «Ордер на обыск» («МГ», № 4, 2007 г. — **Прим. автора**). Валерий Сергеевич сдал все документы, подал заявление на разработку индивидуальной программы реабилитации. Осталось только получить столь вождельный документ и радоваться.

Но... При заполнении ИПР г-н Брагин не вписал столь необходимых сотовый телефон: в Федеральном перечне нет такого понятия. Мухин заволновался. Недоразумение было быстро исчерпано: в ИПР записано, что Мухин имеет право на «телефонное устройство с текстовым выходом» — в полном соответствии с Федеральным перечнем. Казалось бы, все хорошо. По новой ИПР Мухину положен один ушной вкладыш в год, хотя у Валерия Сергеевича два слуховых аппарата. Неприятно, конечно, но не смертельно.

Но главным камнем преткновения стали услуги перевода ЖЯ. В получении этой жизненно необходимой для Валерия Мухина услуги единоличным решением И. В. Брагина было отказано.

Почему? Илья Владимирович Брагин сослался на приказ Минздравсоцразвития России № 535 от 22 августа 2005 года. По словам И. В. Брагина, у Валерия Му-

хина ограничение способности общения второй степени: «...способность к общению при регулярной частичной помощи других лиц с использованием при необходимости вспомогательных технических средств».



Валерий Сергеевич действительно при «необходимости использует вспомогательные технические средства», то есть, носит два слуховых аппарата. И на этом основании услуги сурдоперевода ему не положены? А как насчет того, что Мухин в повседневной жизни пользуется жестовым языком, свободно на нем общается, и «регулярно и частично прибегает к помощи других лиц»: практически везде и всегда приглашает переводчика жестового языка! И, скажите, кто лучше самого инвалида по слуху знает, нужны ли ему услуги переводчика жестового языка? Тем более, по Федеральному перечню он имеет право без всяких условий!

Так и хочется вспомнить печально известное уже отозванное письмо 2317-ВС от 5-го мая 2006 года, по которому телевизор с телетекстом не положен был тем, кому повезло получить слуховой аппарат.

Не согласившись с предложенной трактовкой И. В. Брагина в составлении индивидуальной программы реабилитации, Валерий Мухин написал заявление в главное бюро медико-социальной экспертизы по г. Москве, что на Ленинградском проспекте, 13. Не дождавшись в течение месяца ни ответа, ни привета, Валерий Сергеевич подал в Останкинский районный суд СВАО г. Москвы заявление об оспаривании действия (бездействия) руководителя филиала № 60 главного бюро МСЭ г-на И. В. Брагина.

Р.С.: Вопиющие факты отказа глухим в получении необходимых технических средств реабилитации и услуг, в частности, услуг перевода жестового языка, давно уже не единичны. Но предстоящее судебное разбирательство — впервые.

Зоя СКУРАТОВА

До сведения всех

Очень прошу довести до сведения всех, что если в посылном листе стоит ОСНОВНОЙ диагноз: нейросенсорная тугоухость, глухота и т. д., и пациент — житель СВАО г. Москвы, то он может прийти сразу к нам. У нас есть свой ЛОР-врач, который принимает по понедельникам с 15 часов.

Для получения технических средств необходимо в поликлинике заполнить направление на медико-социальную экспертизу (форма 088/у) **ЕДИНСТВЕННЫМ** специалистом — ЛОР-врачом. Никаких других врачей больше обходить не нужно. По требованию ФСС, обязательно нужна аудиограмма.

Освидетельствование и разработку ИПР для инвалида по слуху мы проведем в кратчайшие сроки.

Хотел бы также довести до сведения всех, что мы не можем вписывать в ИПР пункт «СОТОВЫЙ ТЕЛЕФОН». Такая запись не предусмотрена Федеральным перечнем ТСР. Вписываем — «телефонное устройство с текстовым выходом». На основании этой записи ФСС обеспечивает мобильными сотовыми телефонами.

Иногда трудно объяснить нашим пациентам, что мы это делаем не умышленно. Из-

за этого иногда возникают конфликты и даже судебные разбирательства.

С любыми вопросами по экспертизе обращайтесь к нам. Попытаемся помочь и решить наиболее сложные вопросы.

Филиал № 60 ФГУ «Главное бюро МСЭ по г. Москве» работает: понедельник с 13.00 до 19.30, вторник, среда и пятница с 9.00 до 14.30. Документы на освидетельствование принимаются:

понедельник с 14.00 до 17.00, вторник, среда и пятница с 9.00 до 12.00. Адрес: 129085, г. Москва, ул. Бочкова, д. 5, стр. 3. (м. «Алексеевская»). Городская поликлиника № 98, кабинет 110.

телефон (495) 615-89-88

факс (495) 616-22-31

e-mail: ostankino2003@mail.ru

С уважением,
руководитель филиала № 60 ФГУ
«Главное бюро МСЭ по г. Москве»
И. В. БРАГИН

Количество путевок выданных МГО ВОГ

(по состоянию на 1 сентября 2008 г.):

В санаторий «Дружба» (г. Геленджик) — 188 путевок.

В санатории г. Ессентуки — 3 путевки.

В санатории г. Кисловодска — 13 путевок.

В санаторий г. Пятигорска — 1 путевка.

В санатории Подмоскovie — 21 путевка. Всего: 226 путевок

Кроме того, за свой счет отдохнули в пансионате «Одиссей» (Украина, Одесская область) — 14 чел.

ТВ и мы

«Засекреченная «Культура» и равнодушный ТВЦ»

Так назывался материал А. Б. Славиной, опубликованный в июльском номере нашей газеты, в котором рассказывалось о том, что невозможно узнать, какие передачи с субтитрами идут на канале «Культура», а также о низком качестве субтитров телеканала «ТВ-центр».

Проблема, затронутая газетой, поднималась также председателем МГО ВОГ В. З. Базовым на встрече с заместителем руководителя Департамента соцзащиты г. Москвы О. В. Михайловой.

Пришел ответ, подписанный генеральным директором канала «ТВ-Центр» А. С. Пономаревым, в котором сообщается, что «претензии и жалобы телезрителей к руководству канала — обоснованы». Множество неполадок было вызвано длительным процессом ввода нового оборудования для субтитрования и освоением новой техники, а также неопытностью выпускающего персонала. «В настоящее время на участке выпуска субтитров в эфир работает один квалифицированный специалист, и причины технических сбоев устраняются...», — говорится в письме.

Кроме того, даны конкретные ответы по жалобам: ночные выпуски фильмов, как правило, — повторы ранее субтитрованных, а потому выпуск их в эфир обходится без дополнительных затрат.

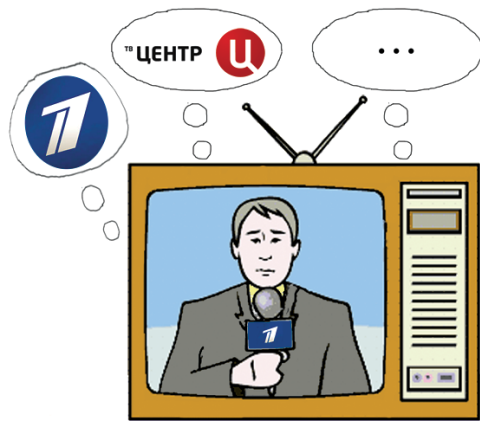
По замечаниям к программе «25-й час» (выходящей в ночное время, в 12 ч. ночи и позже — **А. С.**) проблема состоит в отсутствии текста беседы с гостем программы, т. к. сюжет изготавливается «под эфир». Однако, г-н А. С. Пономарев признает обоснованность претензии и обещает принять меры по сопровождению данных сюжетов субтитрами... В настоящее время программы: «Репортер», «Приглашает Борис Ноткин» и фильмы Л. Млечина планируется выпускать с субтитрами, и канал готов расширить тематику по предложениям телезрителей.

По поводу серьезных нареканий на отсутствие синхронизации субтитров с видеорядом (то есть, *тексты субтитров не совпадали с «картинкой» на экране: выходили в эфир со значительной задержкой или опережением.* — **А. С.**) сказано, что профессиональный выпускающий редактор в случае сбоев автоматики будет вовремя переходить на ручной выпуск субтитров в эфир.

Ответы А. С. Пономарева свидетельствуют о том, что руководство канала ТВЦ с полной серьезностью отнеслось к предъявленному претензиям, и есть надежда, что канал и в дальнейшем останется для нас «своим».

А. С. Пономареву — генеральному директору канала «ТВ-Центр»

Уважаемый Александр Сергеевич!
Благодарю Вас за оперативный ответ на



жалобы и замечания по поводу низкого качества субтитрованных передач на Вашем канале. Но прошел месяц, и технические сбои, к сожалению, пока продолжают.

Например. В фильме «Черные береты» (9 августа, в 23.30) субтитры появились через... час после начала фильма! И то, потому что с самого начала фильма звонили об отсутствии титров.

В передаче «События» (10 августа, в 21.00) в спортивном обзоре из Пекина субтитров не было: они появились тогда, когда ведущий передачи Дмитрий Дерунов уже исчез с экрана. Слова пошла ему «вдогонку», и все отключилось. В этой же передаче (11 и 12 августа, в 11.30) субтитры «проскакивали»: то их нет, то возникали в самом конце фразы. Очень досадно, что сбои случились во время передачи о войне в Южной Осетии.

Повторявшиеся передачи о войне сопровождались субтитрами. Но очень неприятны такие, к примеру, случаи: 13 августа, в траурный день, к передаче, которая шла в повторе (спустя три часа после выхода основного утреннего блока), не было субтитров. Или глухих телезрителей не касается трагедия войны? Или опять был некавалифицированный сотрудник?

Точно также в «Событиях» (14 августа) к выступлению министра иностранных дел Сергея Лаврова субтитров не было. А он выступал накануне!

Уважаемый Александр Сергеевич!
Мне очень неловко, спустя месяц после Вашего доброжелательного письма, обращать Ваше внимание на некоторые приведенные мною случаи. Но это — единственный способ сдвинуть с места стену безразличия, не ожидая наступления «года равных возможностей», который поможет всем окружающим внезапно заметить, что, к сожалению, не все вокруг имеют слух, зрение и прочие необходимые чувства...

**С уважением,
Алла СЛАВИНА**

Объявление

МГО ВОГ, благотворительный фонд «Качество жизни» при поддержке Департамента социальной защиты населения г. Москвы проводят бесплатные экскурсии.

10 сентября, среда
«Музей бронетанковых войск в Кубинке» (для школьников)
Сбор у входа в МГО ВОГ в 10.00.

12 сентября, пятница
«Монастыри Москвы» (только для жителей районов Вешняки. Косино-Ухтомский и Новокузнецкий)
Сбор у входа в МГО ВОГ в 11.30.

16 сентября, вторник
«Звездный городок» (для школьников)
Сбор у входа в МГО ВОГ в 11.00.

Технологический колледж № 21 г. Москвы

продолжает набор учащихся — инвалидов по слуху по следующим профессиям:
— Автомеханик.
— Столяр (сборщик изделий из древесины).

— Оператор на наборно-компьютерной технике.
Срок обучения 3 года. По окончании обучения учащиеся получают среднее (полное) образование и профессию.

— Швея.
— Горничная.
Срок обучения 2 года. По окончании обучения учащиеся получают основное общее образование и профессию.

17 сентября, среда
«Москва военная»
Сбор у входа в МГО ВОГ в 11.30.

24 сентября, среда
«Московский озорной гуляка...» (Есенин в Москве)
Сбор у входа в МГО ВОГ в 11.30.

27 сентября, суббота
«Саввино-Сторожевский монастырь» (г. Звенигород)
Сбор у входа в МГО ВОГ в 9.30.

Формируются группы по 15 человек. Экскурсии в сопровождении переводчика жестового языка. Желающие могут записаться в МГО ВОГ у Гавриловой Г. Н., (210 каб.).

В колледже работают квалифицированные педагоги, мастера производственного обучения и переводчики жестового языка.

Колледж располагает современной производственной базой, бассейном, кафе, музеем. Работает типография на 40 рабочих мест, в которой проходят практику и трудоустраиваются выпускники колледжа. Возможно обучение на курсах автовождения. Работают бесплатные секции и кружки. Учащимся выплачивается стипендия, они обеспечиваются горячим питанием.

**Адрес: Москва, ул. Вербная, д. 4.
Тел.: 8-499-167-11-09 или ул. Сиреневый бульвар, д. 4-Г, тел. 164-38-26.**

Красавицы в Хайфе

Не успели остыть впечатления от «Miss Deaf World» в Чехии, как в Центре конгрессов в израильском городе Хайфе грянул новый конкурс — «Miss Deaf Universal-2008». В нем приняли участие шестнадцать девушек из Европы, Америки. Бывший СССР был представлен девушками из России, Украины, Беларуси и Литвы...



Юлия Арсланова (фото С. Залмановского)

Второе место и звание второй «вице-мисс Вселенной» получила Виктория Притыченко из Украины, первое место и звание «первой вице-мисс» досталось россиянке Юлии Арслановой, приз зрительских симпатий выиграла израильтянка Алина Штейнберг. Кстати, она — репатриантка из Украины, победительница всеизраильского конкурса красавиц. «Miss Universal-2008» стала девушка Таня из Швеции...

Карты так сложились, что в Москву приехал по личным делам один из организаторов конкурса Лев Бриман. У Льва сейчас две работы. Скудная — работа в страховой компании и любимая — организация конкурсов и продюсерство... Мы встретились накануне его свадьбы с русской девушкой Сашей.



Лев Бриман (фото автора)

— Сначала позвольте спросить, откуда Вы так хорошо знаете русский язык?

— Родился я во Владивостоке, в младенческом возрасте переехал в Красноярск, в отрочестве уехал в Израиль. Русский язык помню хорошо и не забываю его: он мне родной!

— О, тогда понятно. Итак, почему Вы загорелись идеей устроить международный конкурс?

— С 2000 года мечтал сделать это, но не складывалось. Мы хотели доказать, что глухие тоже могут организовать конкурс. И вот в этом году мы решили, что 60-летний юбилей Израиля — прекрасный повод устроить конкурс красоты.

— Кто это «мы»?

— Нас четверо глухих, мы объединились в группу М. Л. У. М. Это — первые буквы наших имен: Моше, Лев, Йонни, Меир. Наша группа организует мероприятия, конкурсы.

— Большая четверка... А чем же конкурс отличается, скажем, от того, который прошел недавно в Чехии? Вроде он тоже международный?

— Честно говоря, отличие — только в названиях. И еще: организаторы конкурса в Чехии — слышащие, а мы — глухие. Когда в Чехии узнали, что мы будем проводить конкурс в Израиле, то решили подать на нас в суд. Конечно, мы не испугались. Международные конкурсы ведь не всегда проводились в Чехии: первый был в Испании. Это значит, что конкурсы можно организовывать во всем мире.

— А этот конкурс был первым в вашей практике?

— Мы и раньше проводили местные конкурсы каждые два года, как, например, ваша «Московская красавица». А потом почувствовали, что способны на большее. И, конечно, конкурс — это еще одна возможность привлечь внимание слышащих к нашему обществу глухих.

— Как обстояло дело с финансовой стороной конкурса?

— Участники сами купили билеты в Израиль, а мы им обеспечили питание и проживание в гостинице, экскурсии по Израилу. Нашли спонсоров, которые предоставили подарки, одежду для выходов, профессиональных парикмахеров и визажистов. Спонсорами конкурса стали: сеть одежды «Ренуар», модельное агентство «Elite» и салон красоты «Yossi Bitton». Купальники летней коллекции были предоставлены фирмой «Bapana», а вечерние платья — «G&N». Нам также помогало Всеизраильское общество глухих «Шема». В общем, мы делали все возможное, чтобы устроить праздник. А получилось ли — судить зрителям.

— Немного расскажите о конкурсе.

— В жюри были приглашены модельеры и глухой режиссер театра. «Miss Deaf Universal-2008» состоял из трех туров, в которых девушки демонстрировали купальники, потом показывали спортивную подготовку и в конце выходили в вечерних платьях. Ведущие задавали участникам вопросы, например: «Как бы вы потратили миллион евро?» Нам всем очень понравился ответ одной участницы, которая призналась, что полюбила хумус — национальное блюдо Израиля. Я не удивлен, что престижные места заняли девушки из СНГ. Кстати, вашу Юлию приглашают работать манекенщицей в Израиле.

— Интересно. Говорят, многие зрители были разочарованы тем, что первое место досталось шведке.

— Извините, как один из организаторов, я должен быть нейтральным. Но как зрителю мне очень понравились девушки из СНГ!

— Приятно слышать это. Что собираетесь делать дальше?

— Может быть, через два года организуем новый конкурс. Но я слышал, что у вас собираются в 2010 году провести «Miss Universal». Если это так, то было бы замечательно!

— Поживем-увидим. Успехов вам в деловой и семейной жизни!

— Спасибо!

Украинка Виктория Притыченко, родом из Донецка, закончила колледж информационных технологий и сейчас получает второе образование менеджера и экономиста в Хмельницком университете.

Россиянка Юлия Арсланова стала самой юной участницей конкурса — ей 19 лет, но она уже победила в общероссийском смотре неслышащих красавиц. Юлия родом из Ярославля. Сейчас она учится в ГСНИИ в Москве.

О победительнице конкурса «Miss Deaf Universal-2008» шведке с русским именем Таня, как ни пыталась, не удалось узнать ничего. Даже фамилию...



Таня из Швеции (фото С. Залмановского)

Отдельная благодарность за помощь в подготовке публикации:

Шимону Бриману (Израиль)
<http://izrus.co.il/article.php?article=1662>
Станиславу Залмановскому (Израиль)
<http://public.fotki.com/SZ-PhotoStyle/2008/missdeafunivers2008>

Полина СИНЕВА

«Будущее зависит от тебя»

«МегаФон» – первый общероссийский оператор мобильной связи. Сеть МегаФон развернута на всей территории России. В столичном регионе МегаФон работает с 2001 года. Компания зарекомендовала себя технологическим лидером среди московских операторов: абоненты МегаФона первыми знакомятся с новинками и перспективными услугами.



Многие тарифные планы «МегаФона» стали революционными для рынка мобильной связи. В том числе и специальный тариф «Контакт», пользующийся популярностью у неслышающих москвичей...

— Расскажите об истории создания специального тарифа «Контакт» для глухих и слабослышащих.

— «МегаФон» первым среди московских сотовых операторов начал практику создания специальных сегментированных тарифов для различных социальных групп. Первым опытом в этой области стал тариф «Студенческий», пользующийся неизменным успехом у столичной молодежи. Тариф

«Контакт» задумывался не только как коммерческая, но и социальная услуга: тариф предлагает расценки, уникальные для столичного рынка сотовой связи.

— Чем руководствовалась компания, предлагая такую услугу? Кто может ею воспользоваться? Какие документы необходимо предоставить?

— «МегаФон» уделяет большое внимание социальным программам. Тариф «Контакт» — наглядное тому подтверждение. Создавая его, мы хотели, чтобы льготами этого тарифа пользовались именно те, кому они предназначены: глухие и слабослышащие люди. Поэтому для подключения к тарифу «Контакт» нужно предъявить один из следующих документов: членский билет Всероссийского общества глухих, справку ВТЭК (МСЭ) или членский билет организации «Объединение слабослышащих». Хочу отметить, что во многих офисах МегаФона работают сотрудники, владеющие жестовым языком.

— Многие глухие готовы перейти в «МегаФон» на тариф «Контакт», но их смущает, что придется менять номер телефона и сообщать об этом всем своим друзьям. А это повлечет за собой определенные неудобства и дополнительные расходы. Что Вы скажете по этому поводу? Может быть, в этом случае, «МегаФон» готов предложить специальную услугу?

— Такое предложение существует. Он называется «Ваш новый номер» и позволяет сохранить все контакты при смене оператора. Абоненту достаточно подключиться к услуге и поставить переадресацию со старого номера на специальный сервисный номер. При поступлении вызовов на старый номер звонящий получит сообщение с новым номером абонента, а сам абонент — уведомление о том, кто и когда пытался с ним связаться. В любом случае, экономия при переходе на тариф «Контакт» будет значительно выше, чем, например, отправка

сообщений с новым номером всем друзьям и знакомым.

— Что, кроме SMS-сервиса, может предложить ваша компания глухим людям? Интернет, ММС? Возможны ли скидки?

— Безусловно, кроме сообщений, мы предоставляем и другие возможности для негласового общения. «МегаФон» признан лидером по скорости работы мобильного интернета среди GSM-операторов столичного региона. Это означает, что в любой точке действия сети абонент получит возможность комфортно работать со всеми интернет-сервисами: сайтами, электронной почтой, чатами и т. д. Для того, чтобы сэкономить на мобильном интернете, можно воспользоваться специальными пакетами: покупая «оптом», абонент заплатит за каждый мегабайт меньше.

На вопросы газеты «Мир глухих» отвечал ведущий специалист по связям с общественностью «МегаФон-Москва» Александр Бахорин.

Материал подготовила
Александра БАЗОЕВА

Тариф «Контакт» специально разработан для глухих и слабослышащих людей

Абонентская плата — 50 руб.

SMS

Входящие — бесплатно.

В абонентскую плату включены 125 исходящих SMS.

Исходящие SMS-сообщения сверх включенных — 30 коп.

MMS

Входящие — бесплатно.

В абонентскую плату включены 5 исходящих MMS-сообщений.

Исходящие MMS-сообщения сверх включенных — 4 руб. 50 коп.

Телефонные звонки

Входящие — бесплатно.

Исходящие (оплата по секундам после 1-й минуты) 1-ая минута разговора/со 2-ой минуты разговора:

На номера МегаФон-Москва — 2 руб. 40 коп./1 руб. 90 коп.

На федеральные номера мобильных операторов Московского региона — 2 руб. 40 коп./1 руб. 90 коп.

На номера Единой сети «МегаФон» (за исключением ЗАО «Соник Дуо»), номера Москвы и Московской области — 4 руб. 40 коп./3 руб. 90 коп.

Россия — 12 руб. 05 коп./11 руб. 55 коп.

СНГ — 16 руб. 80 коп./16 руб. 30 коп.

Европа (вкл. Турцию, Израиль), США и Канада — 19 руб. 52 коп./19 руб. 02 коп.

Австралия и Океания — 27 руб. 66 коп./27 руб. 16 коп.

Азия — 37 руб. 86 коп./37 руб. 36 коп.

Остальные страны — 54 руб. 84 коп./54 руб. 34 коп.



«Живи на яркой стороне»

Помните сценку из теперь уже давнего фильма «Страна глухих»?

Глухая девушка Яя, поссорившись со слышащей подругой, выбегает из дома, идет по московским улицам в слезах, и, решив помириться, начинает останавливать одного за другим встречных прохожих, чтобы помогли позвонить.



Бесконечная вереница лиц, удивленных просьбой, и глухая девушка, теребящая их и добивающаяся помощи. Сюжет этот грустный и одновременно комичный, знаком каждому из нас, кроме совсем уж зеленой молодежи, не знавшей «домобильное время»...

Человеческое общение, необходимое как воздух, от которого все мы были отгорожены барьером глухоты, пришло к глухим с появлением мобильной связи, а точнее, когда с мобильного появилась возможность передавать письменные сообщения — SMS-ки.

В офисе «Билайн» — четыре добрых молодца в черно-желтых галстуках с поперечной полоской. Точно такие полоски видим

мы на мячиках, чашках, креслах и прочих предметах в рекламных роликах фирмы по ТВ.

Компания мобильной связи, а также широкополосного доступа в Интернет — ОАО «Вымпелком» — начала свою работу 15 сентября 1992 года. Учредитель ее Дмитрий Зимин. Компания предоставляет свои услуги в России, Казахстане, Украине, Таджикистане, Узбекистане, Грузии, Армении и других странах. Более 250 млн. абонентов доверили свою связь «Билайну». Это — первая российская компания, включенная в листинг (список) Нью-Йоркской фондовой биржи!

Торговая марка «Билайн» (Би — пчела, лайн — линия) возникла в системе «Вымпелком» в 1993 году. Число абонентов и спектр услуг начали расти, но в 1998 году случился дефолт, вызвавший падение акций. Компании постепенно удалось справиться с трудностями, и за последние годы число абонентов выросло в 1000 раз!

Возможность пользоваться SMS-сообщениями стала для глухих настоящим прорывом из мира тишины, но все-таки многих останавливала высокая стоимость такой услуги, и массового пользования мобильными среди глухих не было. Пока не возник специальный тариф для нас, глухих, тариф «Со-общение». Национальный тариф «Со-общение» был «запущен в жизнь» сначала в Свердловской области под названием «Особый» для лиц с недостатком слуха весной 2006 года и, пройдя «обкатку», был реализован по всей стране. По этому тарифу одно SMS-сообщение на 60 знаков вместо 1 руб. 95 коп. стоит всего 40 коп!

Тариф этот, конечно же, не коммерческий, а социальный, но в данном случае — ярчайший пример того, как поставить социальную задачу на пользу бизнесу. Помощь людям в таком важном деле, как

расширение общения, приносит пусть не коммерческую, но совсем иную выгоду: добрую славу и репутацию порядочности.

Число глухих пользователей «Билайна» сейчас чуть более 6 тысяч — это более половины зарегистрированных членов московского общества глухих! И цифра эта постоянно растет.

«Вымпелком» предоставляет высокоскоростной доступ в Интернет, внедрил специальную технологию Wi-Fi, обеспечивающую высокую скорость беспроводной передачи данных. Компания работает над созданием сотовых сетей третьего поколения, которые сделают возможным передачу видеоизображения.



«Билайн» продолжает сохранять лидирующее положение в предоставлении услуг роуминга. Это значит, вы можете пользоваться своим мобильником практически почти в любой точке мира.

...В наше время Яя не отлавливала бы посторонних людей на улице, чтобы позвонить, а взяла бы в руки мобильник и отправила SMS-сообщение: «Привет! Прости! Встреча Метро Арбат в Центре Зала. Целую. Жду-жду!»...

Благодарю за помощь в подготовке этого материала Анну Самохвалову, начальница отдела корпоративной социальной ответственности Службы по связям с общественностью «Вымпелком» и ст. специалиста Новогиреевского офиса «Билайн» Андрея Остапенко.

Алла СЛАВИНА

Тариф для людей с ограниченными возможностями по слуху «Со-общение»

Подключиться или перейти на этот тариф можно в офисе «Билайн» по предъявлению справки МСЭ (ВТЭК) или членского билета Всероссийского общества глухих.

SMS

Входящие SMS — бесплатно.

Отправка одного сообщения для первых 1000 SMS — 40 коп.

Начиная с 1001 SMS — 1 р. 95 коп.

На телефоны «Билайн» в странах СНГ — 1 р. 95 коп.

На телефоны международных операторов — 3 руб. 45 коп.

MMS

Входящие MMS — бесплатно.

Отправка одного сообщения MMS — 6 руб. 60 коп.

Телефонные звонки (за минуту):

Входящие — бесплатно.

На телефоны «Билайн» любого региона России — 4 руб. 45 коп.

На телефоны других операторов сотовой и фиксированной связи — 8 руб. 95 коп.

На номера «Билайн» в странах СНГ — 12 руб.

На любые другие телефоны в странах СНГ — 24 руб.

В Европу, США, Канаду — 35 руб.

В Америку (кроме США и Канады) — 40 руб.

В остальные страны — 55 руб.

«Дешевле только молчание»

В 2002 году Россия одной из первых стран начала развивать новый перспективный стандарт сотовой связи IMT-SC-450 (CDMA450). На базе двух сотовых сетей «Московская сотовая связь» (МСС) и петербургской «Delta Telecom» была запущена в эксплуатацию первая в РФ сеть под брендом «СкайЛинк» — вторая в мире сеть CDMA-450. В следующем году было образовано ЗАО «СкайЛинк». В настоящее время «СкайЛинк» обслуживает более 700 тысяч абонентов на территории России. Компания направлена на дальнейшее развитие услуг на основе высокоскоростной мобильной передачи данных и развлекательно-информационных услуг.

О «СкайЛинке» пока мало кто слышал.



А тот, кто слышал — знает, что у этого оператора самый дешевый и быстрый Интернет: технологические преимущества новейшего цифрового стандарта позволяют обеспечить абонентам «СкайЛинк»

самую высокую скорость мобильного доступа в интернет и передачи данных — до 3,1 Мбит/с.

Минус: для того, чтобы подключиться к Скайлинку, нужно покупать специальный мобильный телефон. Это потому, что «скайлинковские» частоты — 450 МГц — «не подходят» частотам, на которых работают остальные сотовые операторы. Это значит, что мой крутой и современный смартфон Nokia с билайновским номером, к сожалению, в «Скайлинке» просто не будет работать.

Чем же «Скайлинк» может порадовать нас, глухих?

Стоимость отправки одного SMS-сообщения во всех тарифных планах одинакова — 1 руб. 72 коп. Но если вам надо позвонить на любой другой телефон лю-

бого сотового оператора, то звонок вам обойдется в среднем от 4 рублей за минуту разговора. Услуги недешевы. Правда, новый цифровой стандарт гарантирует высокое качество связи: своего собеседника будете слышать — как будто он рядом.

Зато Интернет — радость для пользователя: за 1 мегабайт переданных данных в некоторых тарифах можно заплатить всего лишь... 2 рубля! Что более чем в два раза дешевле, чем у конкурентов.

Никаких льготных тарифов для глухих у «Скайлинка» нет. Есть только одна «привилегия» для инвалидов, ветеранов и участников ВОВ и локальных войн — внеочередное обслуживание.

Ольга КОДЫЛЕВА

«Ты лучше!»



Компания «Мобильные телесистемы» (МТС), созданная в октябре 1993 года — один из крупнейших операторов мобильной связи в России и странах СНГ, обслуживающий более 85 млн. абонентов.

В 2002 году компания МТС первой создала в некоторых московских офисах сервис обслуживания неслышащих абонентов. С тех пор любой глухой мог прийти в офис МТС и получить ответы на интересующие его вопросы от менеджеров, владеющих жестовым языком.

Позже, в конце 2005 года, компанией МТС, снова же первой, был введен дешевый SMS-тарифный план «Джинс-Пепси». SMS-сообщение стоило всего один цент! Неудивительно, что практически все глухие москвичи пользовались этим весьма привлекательным тарифом.

Но в июне 2006 года неожиданно для многих стоимость SMS-сообщения выросла до шести центов, а тариф трансформировался в «Универсальный». На это решение МТС неслышащие пользователи ответили практически массовым переходом в компании «Билайн» и «Мегафон», предлагавшие тарифы с недорогими SMS-сообщениями.

Московская городская организация ВОГ пыталась добиться сохранения столь выгодного тарифа на SMS-сообщения. Председатель МГО ВОГ В. З. Базов даже направил в адрес руководства МТС письмо о возможности продления тарифа «Джинс-Пепси» для членов МГО ВОГ. (Подробнее об этом можно прочесть в «МГ» № 7, 2006).

— Скажите, пожалуйста, почему прекратил существование популярный среди глухих москвичей тариф «Джинс-Пепси»?

— К сожалению, существуют юридические ограничения. Выпуск специального тарифного плана для глухих и слабослышащих людей был бы нарушением требования открытого доступа граждан России к услугам мобильного оператора.

Мы не имеем права отказать кому-либо в подключении к любому из действующих тарифных планов МТС. Таким образом, если мы откроем специальный тарифный план для глухих и слабослышащих людей с низкой стоимостью SMS-сообщений, то будем обязаны подключать на него всех желающих, поскольку по закону при оформлении контракта никто не вправе потребовать от абонента предъявления документов, удостоверяющих инвалидность по слуху.

Тем не менее, несмотря на несовершенство российского законодательства, МТС стремится предоставить своим слабослышащим абонентам качественные услуги и сервис.

К примеру, хочу обратить Ваше внимание на тарифный план «Red New» с низкой стоимостью исходящих SMS.

— Тогда непонятна ситуация с действующими льготными тарифами на SMS-сообщения в других филиалах компании.

Тот же тарифный план «Знаки» предоставляется, цитирую: «Только при наличии одного из документов инвалида по слуху: членского билета Всероссийского общества глухих, справки ВТЭК, членского билета организации «Объединение слабослышащих» или иных организаций, объединяющих людей с ограничениями по слуху».

— В некоторых регионах России действительно есть действующие предложения для людей, имеющих ограничения по слуху и речи.

Спасибо, что обратили внимание на некорректность информации, касающейся тарифного плана «Знаки» нашего Екатеринбургского филиала.

— В 2002 году компания МТС впервые и раньше всех стала обслуживать неслышащих абонентов. В нескольких московских офисах МТС работали менеджеры, владеющие жестовым языком.

ком. Продолжает ли действовать этот сервис сейчас?

— В одном из наших московских фирменных салонов-магазинов (Тетеринский переулок, д. 18) работает Анжелика Ногия — специалист, владеющий жестовым языком. Обслуживание глухих и слабослышащих абонентов происходит вне очереди.

— Какие у МТС дальнейшие планы в связи с обслуживанием инвалидов по слуху?

— В 2009 году компания на федеральном уровне планирует запустить новый тарифный план, ориентированный на слабослышащих и глухих абонентов (с низкой стоимостью SMS).

Новый тарифный план, ориентированный на глухих абонентов, мы постараемся наполнить не только дешевыми SMS, но и интересными и полезными мобильными сервисами, разработанными специально для глухих. О запуске данного тарифного предложения мы обязательно сообщим заранее.

— Предполагаю, с запуском специального тарифа вернуться и неслышащие абоненты, для которых компания «Мобильные телесистемы», по-прежнему, ассоциируется с надежной и стабильной связью.

На вопросы отвечала пресс-секретарь ОАО «Мобильные ТелеСистемы» Ирина Осадчая.

Зоя СКУРАТОВА

Тарифный план «RED New» (Москва и Московская область).

(К этому тарифу может подключиться любой желающий, в том числе и неслышащие абоненты. — Прим. ред.)

SMS

Входящие бесплатно.

Исходящие (за сообщение):

— Абонентам тарифов «RED New», «RED» и «RED_text» г. Москвы и Московской области — 95 коп.

— На телефоны сотовых операторов России — 1 руб. 90 коп.

— На телефоны международных сото-



вых операторов — 3 руб. 45 коп.

MMS

Входящие бесплатно.

Исходящие (за сообщение) — 6 руб. 50 коп.

Телефонная связь (поминутно)

Входящие вызовы бесплатно.

Исходящие:

— Абонентам линейки «RED» Москвы и Московской области — 1 руб. 90 коп.

— На мобильные телефоны абонентов МТС — 3 руб.

— На мобильные телефоны абонентов других сотовых операторов Москвы и Московской области — 5 руб. 90 коп.

Междугородные и международные разговоры:

Россия — 15 руб.

СНГ — 25 руб.

Европа — 45 руб.

Остальные страны — 70 руб.

А как у них?

Германия (компания T-mobile D1)

Есть специальный тариф для глухих, абонентная плата — 23,87 евро в месяц. Сервис за эти деньги: телефон, sms, pushmail и Интернет. (pushmail - мгновенная пересылка любого текста на e-mail мобильного телефона. — Д.Р.)

Стоимость sms-сообщения: из своей сети — 0,02 евро, из другой сети в Германии 0,15 евро, из сети других стран — 0,2 евро.

В настоящее время необходимость в sms сильно упала: глухие пользуются, в основном, pushmail.

Великобритания (компания Orange)

Тариф для глухих «Orange» (только для подданных Британии): 20 фунтов (около 37\$) — безлимитное количество sms целый месяц. При оформлении никаких документов, подтверждающих инвалидность, не просят. Пересылка MMC — 12 английских пенсов. Интернет и телефонный звонок в этом тарифе дорогой.

Словения

Словенский оператор Mobitel предлагает низкую стоимость за sms и mms — 0,016 евро за одно сообщение. С января 2008 г. Mobitel запустил бесплатную услугу

ежемесячную абонентную плату 8 долларов глухой может отправить 150 sms, свыше — каждое sms-сообщение стоит 2 цента. MMS и видеосообщения в Коста-Рике нет.

Чили

Специального тарифа для глухих нет. Все операторы предлагают цену за 1 sms — 0,06 центов.

Кения

1 sms — 3,5 кенийских шиллинга (0,05 центов), отправка sms за границу — 0,149\$. MMS и видео нет.

Нигерия

1 sms — 1 цент

Филиппины

1 sms — 2 цента

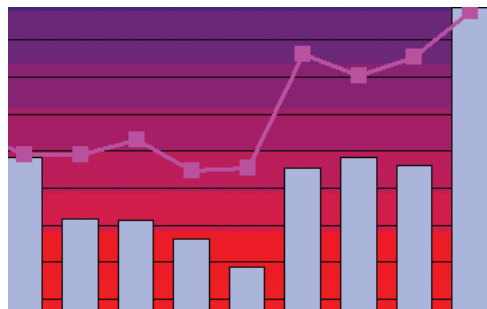
Сербия

Специальный тариф для глухих: первые 300 sms бесплатно, затем за 1 sms — 3 сербских динара (примерно 0,036 евро), отправка за границу 1 sms — 13 динаров (около 0,4 евро)

США

В США очень высокая конкуренция между операторами мобильной связи (AT&T, Sprint, T-Mobile, Verizon и др.), и предлагают они много выгодных тарифов для глухих.

Немного статистики



В опросе приняло участие 68 человек с нарушением слуха, от 19 до 50 лет и старше. В настоящее время дело на мобильном фронте обстоит так:

— Услугами «Билайн» (тариф «Со-общение») пользуются 41 чел.

— Услугами «МегаФон» (Тариф «Контакт») — 21 чел.

— Услугами МТС (в основном тариф серии «RED») — 6 чел.

— Услугами «СкайЛинк» — ни один опрошенный.

Раньше опрошенные пользовались услугами компании:

— «Билайн» — 8 чел.;

— «Мегафон» — 11 чел.;
— МТС (тариф «Джинс-Pepsi») — 49 чел.
Таким образом, спрос на услуги «Билайн» возрос более чем в 5 раз, на услуги «Мегафон» — почти в 2 раза, на услуги МТС — спрос упал более чем в 8 раз.

Жалоб не было в большинстве случаев. В основном были претензии на дороговизну звонков «Билайн», а также на не очень хорошую связь «Мегафон» и «Билайн» за пределами Москвы. Качеством связи МТС довольны все опрошенные.

Отдельно стоит отметить, что тарифом «Контакт» (МегаФон) из-за оптимальных цен на SMS-сообщение и телефонный звонок пользуются, в основном, слабослышащие люди.

Наибольшие потери понес МТС. Все опрошенные, ушедшие из МТС, назвали причиной — закрытие популярного тарифа «Джинс-Pepsi» и отсутствием на тот момент других предложений тарифов для глухих в этой компании.

Опрос показал, что многие пользователи при выборе оператора готовы терпеть ухудшение качества связи взамен недорогой услуги отправки SMS-сообщения.

Опрос провела Полина СИНЕВА

Вместо эпилога

Как в прежние времена могли связаться между собой глухие? Если грамотные — писали открытки и письма. И почта работала не в пример нынешней: быстрее и надежнее. Конечно, был телефон. Но для этого требовалась благожелательная помощь слышащих: родных или соседей. А если им некогда? Или нету охоты?

Но все буквально перевернулось, когда появились факсы. Сначала, конечно, за границей, потом у нас. Стоили они дорого, но МГО ВОГ «выбила» у московских властей льготу на частичную оплату купленного факса для инвалидов по слуху.

И тут понеслось: утром, днем, вечером люди писали друг другу, рисовали картинки, а по праздникам, особенно в Новый год, факсы дымились от поздравлений...

Но время шло, а с ним и технический прогресс.

В 1994 году финская компания Nokia создала первый телефон, способный передавать SMS-сообщения.

И уже через несколько лет глухие начали восторженно пользоваться этой новой и независимой ни от кого связью.

Это было поначалу очень дорого, ведь sms-ка и сейчас для слышащих дорога.

Но тут компании сотовой связи одна за другой сообразили, что есть «непаханое поле» и начали одна за другой предоставлять скидки. Выгода? «Лучше получить небольшую плату от не одной сотни неслышащих граждан России, чем не получить совсем...» Так или примерно так рассуждали умные менеджеры, воспользовавшись заграничным примером.

И глухие на этот зов ответили. В массовом порядке стали покупать мобильники, оформлять скидки, шарахаясь от одной компании в другую, предлагавшую более выгодные тарифы на SMS-услуги.

И не надо больше приставать к слышащим родным и соседям, отнимая у них время и чувствуя себя униженными просителями.

Даже факс, прежний верный помощник, тихо пылится в углу, оживая по праздникам.

Чуть что — можно взять мобильник и отправить смс.

Круто? Нормально! А впереди еще и мобильная видеосвязь! То-то еще будет!

Алла СЛАВИНА



Фотоколлаж З. Скуратовой

гу видеотелефона для своих глухих и слабослышащих клиентов, чтобы они смогли воспользоваться бесплатным общением на жестовом языке.

Австралия

В Австралии все коммерческие сотовые операторы полностью поддерживают SMS. Стоимость 1 сообщения от 20 до 40 центов. Специальных тарифов для глухих нет.

Коста-Рика

Специального тарифа для глухих нет. За

Подготовил Дмитрий РЕБРОВ

Как я получила первую двойку...

Это было в первом классе. Стройная, молодая учительница — Татьяна Сергеевна Зыкова — с красивыми длинными пальцами непрерывно и четко дактилировала. Я зачарованно смотрела на нее, на ее губы, на длинные пальцы, с которых слетали буквы.



Рис. Ю. Теслер

Буквы сливались в слова, не всегда мне знакомые. Все такое привычное: я росла в большой семье среди слышащих взрослых. Дактилология и артикуляция окружали меня с самого детства.

Если я не знала смысла слов, то они, есте-

ственно, забывались. Разумеется, не понимая смысл слов до конца, я не всегда знала, как поступить...

...Учительница объясняла домашнее задание. Мы должны были записать его в маленькую тетрадку-блокнотик, а выполнить — в больших школьных тетрадях. Дома я добросовестно написала в блокнотик большой рассказ о том, как провела выходной день, и на завтра принесла на урок.

Моя учительница, взглянув на злосчастный блокнотик, зачеркнула весь мой вчерашний труд и нарисовала великолепную двойку. Я вскинула свои глазенки на Татьяну Сергеевну, затем перевела взгляд на двойку. Я не понимала: за что? Хотя чувствовала, что двойка — это очень плохо.

Я посмотрела на моих соседей по парте. Их тетради были заполнены домашними заданиями, а у меня была девственно чистая тетрадь.

Я отвернулась и молчала. В голове роились разные мысли: учительница плохая, я тоже плохая. Что мне рано учиться, что мне надо в садик ходить.

Дома моя мама мне повторяла с помощью артикуляции губ и дактилологии, что писать надо всегда в тетрадь, а в блокнотик записывать домашние задания. Я это давно усекла еще при «свидании» с двойкой, но молчала.

Это ничем не примечательное событие я запомнила на всю жизнь. Запомнила, что на одной артикуляции и дактилологии далеко не уедем, и стала усердно учить жестовый язык, который для меня потом стал настоящей путевкой в жизнь.

Алина БУДАЕВА

Газетный сериал от фрау Икс

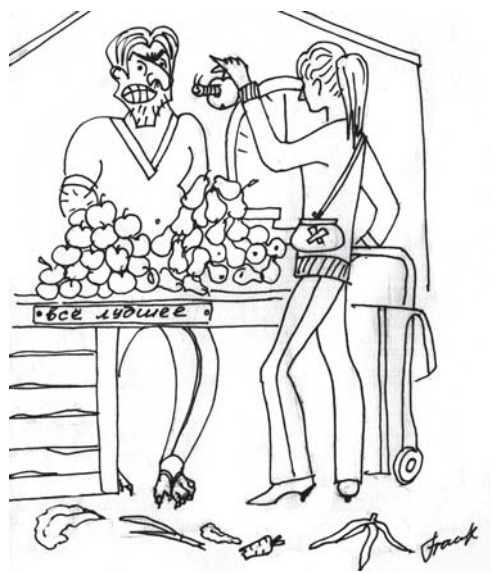
Как Маняша на рынки ходила-ходила, да уехала...

Наша газета периодически печатает материалы в рубрике «Наши за рубежом». Но, конечно, в эту рубрику попадают далеко не все впечатления о «тамошней» жизни и далеко не все мысли, которые приходят при сравнении российской и зарубежной действительности.

«МГ» начинает публикацию газетного сериала от фрау ИКС под названием «Маняша». Каждая серия — самостоятельный и законченный рассказ. Подлинные события из жизни глухой девушки Маняши описаны с тонкой иронией.

P.S.: Совпадения имен и узнаваемость событий являются случайностью...

Жила-была одна Маняша с фамилией для русского уха весьма неблагозвучной — Шнееман, что в переводе с немецкого значит Снеговик. Хотя она не оправдывала свою фамилию — ничего белого и круглого в ней не было, а внешность была самая обыкновенная, разве что нос чуть длинноват, в школе звали ее «Маня — снежная баба», а друзья просто — Маняша Снеговик. И была она совершенно глухая. Но об этом она нисколько не печалилась, прекрасно чувствуя себя в любых обстоятельствах.



А обстоятельства были, прямо скажем, не очень. Цены росли как на дрожжах. Одна радость — далекие мелкооптовые и вещевые рынки, на которые Маняша брала огромную сумку на колесиках. Острые локти Маняши были отточены многолетней борьбой за место в общественном транспорте, а крепкие тренированные ноги были как у бегуна на длинные дистанции с препятствиями. Ее совершенно не волновало, что никто не понимает ее невнятную речь глухого человека — в кармане всегда были бумажка и карандаш. Если ей говорили что-то типа «моя твоя не понимай», она сразу же

писала текст на бумажке и совала ее под нос опешившим собеседникам. Напрасно те думали, что от Маняши можно просто отмахнуться. Она всегда добивалась своего!

А больше всего Маняшу ненавидели рыночные продавцы. Едва завидев ее, они вздрагивали и готовы были забиться под прилавки. И не удивительно! Цепкие проворные руки Маняши ощупывали каждый фрукт и каждый овощ. Длинный ее нос подергивался, обнюхивая товар — отсутствие запаха обернулось нечеловеческим обонянием: она способна была унюхать мусоровоз за квартал. Маняше невозможно было сварить замороженное мясо под видом парного: она его отличала по запаху. Ее безжалостные пальцы вытаскивали глубоко запрятанное на самом дне пакета гнилье. Но самый неприятный момент наступал, когда продавец, взвесив товар, показывал Маняше цену на калькуляторе и радостно расслаблялся, ожидая, когда глухонемая дура раскошелится. В руках Маняши появлялся собственный электронный безмен, и килограмм оказывался вдруг семьюстами граммами! Если бы взглядом можно было убивать, Маняша падала бы бездыханной бесчисленное число раз.

Так же люто ненавидели Маняшу и продавцы на вещевых рынках. От ее прикосновения профессионального покупателя сыпались бисер и пуговицы на китайских нарядах, вылезал мех на «прочнокрашеных» качественных изделиях» и расплзались «крепкие» колготки в 50 денег. А на требования заплатить за испорченный товар Маняша отвечала с глуховским акцентом, легко сходящим за турецкий: «Но ваш товар некачественный!»

Деньги Маняша держала всегда в пришитом ручную потайном внутреннем кармане. Поэтому рыночные воры, которые трижды резали ей сумку, оставались ни с чем. Сумка была из кожаного материала, купленная еще в советские времена Маняшиной бабушкой, поэтому Маняше ее было нисколько не жалко. Заклеив порезанные места скотчем, Маняша снова брала ее на рынки.

Итак, можно сказать, что в специфической российской действительности девятидесятых годов Маняша плавала как рыба в воде. Но ее родители к новым реалиям приспособлялись не желали. Они обратили свои взоры на давно загнывающий Запад, а именно на Германию. Шнееманы, будучи этническими немцами, подали соответствующее заявление и вскоре уехали всей семьей.

Стучали колеса, в поезде пахло этническими немцами из Казахстана. Все возвращалось на историческую родину. Маняша лежала на верхней полке с затычками в чувствительном носу, с сумкой из кожаного материала под головой и яростно учила немецкие слова. «Помидоры — томаты, дорого — тейер, дешевле — биллигер», — бубнила она. Впереди ее ждали еще неосвоенные немецкие рынки и новая увлекательная жизнь...

Рисунок фрау Икс

Глухие в глухомани

Водный маршрут по Иртышу — это не только удивительные пейзажи, неповторимые восходы и закаты, потрясающая рыбалка, но и совершенно неожиданные открытия. Мне, москвичу, трудно представить, как живут глухие люди в далекой Сибири. И даже не в городах, а в очень маленьких деревушках...

Во время стоянки в небольшом поселке Тевриз мы первым делом направились в местную администрацию со своим маршрутным листом, чтобы заверить печатью наше пребывание здесь. Так мы делали во всех населенных пунктах.

— Ну и занесло вас к нам! Аж из самой Москвы! Ну и ну! Да еще и глухие! — удивлялись на нас местные.



Какая же Сибирь без хлебосольтва? Нас сразу не отпустили: накрыли стол, и пошла неспешная беседа при полном отсутствии электричества, что в Сибири не редкость. В самом конце вся администрация высыпала на улицу, чтобы сняться с нами. За что честь мне такая? Только потому, что я — из Москвы и глухой...

Даже в маленьком Тевризе «нашлись» глухие. По первому адресу, который нам дали — небольшой деревянный дом. В огороде на самой жаре работала женщина. Мы вошли и жестами поздоровались.

— Ой-ой, вы тоже глухие? — ответствовала нам хозяйка на жестовом языке.

Жесты в Сибири совсем не такие, как у нас. Например, «вкусно» — как наш жест «вчера», но вращать в противоположную сторону. Жест «тарелка» — напоминает форму чашки или распускающийся бутон цветка. «Мороз» — кулаком потирают нос.

Муж хозяйки работает кузнецом. Глухой кузнец в Сибири? Да в деревушке на несколько домов? Это надо посмотреть.

Через несколько минут оказываемся в

небольшом помещении, где еще жарче, чем на улице. Вова — так звали кузнеца — в толстых специальных рукавицах, левой рукой держит раскаленный металл, правой рукой ритмично ударяет тяжелой кувалдой по наковальне и правой ногой качает воздух через меха. Прямо на глазах расплавленный кусок металла принимает форму скобы. Как замороженный смотрю на работу: такое чувство, что я переместился на целый век назад.

Ни один строящийся дом не обходится без скоб глухого кузнеца, ни одна калитка не держится без петель Вовы, на деревенском кладбище ограда на могилах тоже дело его рук.

По второму адресу тоже в деревянном доме, но чуток побольше, живет глухой плотник Виталий.

...Когда-то в Тевризе работали три плотника: один глухой непьющий и двое слышащих, сильно пьющих. Работу, понятное дело, выполняли по-разному, а зарплата троим шла одинаковая. Глухой терпел-терпел эту уравниловку, не выдержал и уволился. Стал жить на одну свою пенсию по инвалидности, другой работы в этой сибирской глухомани не найти.

Но однажды пришел домой к Виталию начальник, и стал он просить его поработать на время отпуска тех двоих плотников. Виталий, хоть и был обижен, но пришел на работу. Руки соскучились по дереву, и Виталий в спокойной обстановке сделал всё, что требовалось. И за месяц наплотничал столько, сколько двое алкашей за три месяца едва управились бы! Кончилось тем, что вернувшимся из отпуска отказали в работе, а Виталию назначили тройной оклад.

В беседе выяснилось, что местные глухие ничего не знают про ИПР, про технические средства реабилитации. Правда, мобильники в Сибири дают по местной программе, дабы не затеряться окончательно в бескрайних лесах. Но связь работает только в определенных точках, обычно где-то на высоких сопках. Получается, что если надо кому-то послать сообщение, надо выйти из дому, пройти-проехать определенное расстояние и подняться на определенную высоту...

А мы у себя в Москве часами сидим в интернете, общаемся по мобильнику, пишем письма по факсу, возмущаемся трудностями оформления ИПР.

На фото А. Комсюков и кузнец Вова

Фото из архива А. Комсюкова

Машинное масло

Нас было четверо. Четверо отважных, рискнувших проложить путь по Иртышу от Омска до Тобольска. Красота вокруг неопишима. Сибирская глушь: ни деревень, ни людей. Даже мобильная связь тут не работает. Куда ни глянь — никакого судо-

телевизор.

— Здравствуйте!
— Здравствуйте! Что вам надо?
— Дело такое... Лодка наша... Короче, машинное масло нам нужно.
— Понятно-понятно. А сами-то откуда будете? — Видимо собеседника заинтересовал наш акцент.
— Он из Омска, а я из Москвы.

— О! Неужто из Москвы! Надо-надо вам помочь, но как? Я сейчас дежурный на посту, отойти не могу...

Мы стояли, молчали. Вдруг дежурный посмотрел куда-то поверх наших голов. Мы обернулись: далеко-далеко виднелась огромная машина с длинной пустой платформой, на которой обычно перевозят лес.
— Ва-а-а-а-а! Ко мне-е-е, Ва-а-а-а-а! — во весь голос заорал мужчина.

Водитель услышал, машина медленно развернулась и двинулась в нашу сторону. На огромной платформе стоял только один бак с крупно выведенными буквами «МАШИННОЕ МАСЛО». Это было как провидение, Божье послание.

Записала Александра БАЗОЕВА

туристическая компания «Глобал-Тур»

Армения Испания
Чехия Греция
Китай США
Турция Израиль
Египет Франция
Болгария Голландия

107996, Москва, м. «Красные ворота»
ул. Садовая-Спасская, 20, стр. 1, офис 202
Тел./факс: (495) 727 18 63
Тел.: (495) 502 21 24
Email: deaftravel@mail.ru

Наши в Крыму

Кругом горы: справа, слева. Только впереди озеро и... снова горы! И вот в этом чудном месте и расположилась туристическая стоянка Мангуп-Кале, которая собрала глухих туристов из разных городов и стран. География обширна: Одесса и Харьков, Симферополь и Запорожье, Севастополь и Чернигов, Киев и Гомель, Краснодарский край и даже Израиль!

Виною этому вавилонскому столпотворению, организованному председателем Симферопольского клуба глухих туристов «Бивуак» Григорием Ременюком — более трехсот человек и множество разноцветных палаток и машин — был двадцатилетний юбилей международного туристического слета глухих туристов «Крым-2008».

На турслет приехали и ребята из Москвы и Московской области. Кто-то — за свой счет, а кому-то повезло: дорогу оплатили спонсоры. Наши земляки ранее уже отмечались на крымском туристическом слете, но в команде из восемнадцати человек было только два старожила: Лариса и Александр Ветчинины.

Праздник поражаешь масштабностью, целую неделю проводились разные конкурсы: от стенгазет до игр и художественной самодельности, не считая соревнований по походу-кроссу и преодолению полосы препятствий. Участие в конкурсах и состязаниях приносило очки, по общей сумме которых присуждались призовые места.

Московская команда «O-Deaf» заняла девятое место среди пятнадцати возможных. Для дебюта практически полностью обновленной московской команды в принципе неплохо. А команда московской области «Долгопа», не закончив соревнования, уехала рано, и ей досталось первое с конца место.

У наших ребят совсем не было туристического опыта: они не умели вязать узлы, плохо знали знаки международной таблицы сигналов бедствия... Это и многое другое пришлось спешно учить и осваивать на месте.

Москвичи все, как один, «плавали» в туристической технике безопасности: как правильно перебираться по навесной переправе, подниматься и спускаться по склону, как быстро ставить палатки и тому подобное. Ситуацию спасало только то, что москвичами руководил опытный турист Александр Ветчинин, и в команде были спортсмены по спортивному ориентированию. Но все-таки...

В Москве, в рамках ежегодного традиционного турслета, проводятся соревнования по технике пешеходного туризма и ориентированию на местности. Организаторам — бывалым туристам — необходимо передавать свои знания новичкам. Есть смысл немного усложнить эти соревнования, чтобы у москвичей появились хоть какие-то туристические навыки, по-



зволяющие наравне тягаться с остальными. Кивать на отсутствие знаний и опыта — занятие, недостойное туриста. Тем более, в 2010 году международный турслет,

возможно, пройдет в Израиле...
Хачу!

Зоя СКУРАТОВА

Семейный «Нептун»



Нептун и Русалка должны быть вместе

праздника организаторы устроили семейные соревнования «Мама, папа и я»... Скутать никому не пришлось.

«Пираты»

Виною союза Виктории и Сергея Берлизовых стал «Нептун». Сначала они друг на друга внимания не обращали. Ездили с компанией друзей на полюбившийся праздник. Стали помогать тогдашней команде организаторов, возглавляемой А. Ипполитовым. Тогда и придумали называть

и их десятилетняя дочь Ангелина в первый раз все вместе приехали на «Нептун». Старшая, двенадцатилетняя дочь Ксения, приболела и была вынуждена остаться дома. Раньше они никогда не участвовали в этом празднике, и у них не было ни палатки, ни спальных мешков, ни другого туристического снаряжения.

Но для нынешнего «Нептуна» специально все купили. Особенно довольна Ангелина. Еще бы! Подарки выиграла, в речке купалась и



Бег с обручем

На «Нептун» принято приезжать семьями: с мужьями, женами, детьми и даже... животными.

«Нептуну» уже 32 года. И те, кто раньше на этом празднике бегал голопущим малышом, теперь привозят в гости к Нептуну своих детей. Уже третий год праздником заведует команда новых организаторов «Пираты», возглавляемых



«СССР»

Викторией Берлизовой. Но традиции остались неизменными...

Каждый год в Нахабино, что у речки Истры, выстраивается палаточный городок. «Нептун» этого года не стал исключением: к народу выходят Нептун и Русалочка, почти традиционная программа праздника — разные игры и конкурсы, нетрадиционно теплая и солнечная погода, и армия в четыреста человек, пожалавших «отнепнуться». Снова те же «Веселые старты», волейбол, костер...

Но «Нептун-2008» был посвящен Году семьи, и в традиционный детский день



«Пираты»

себя «Пиратами». Волей случая в 1995 году Виктории пришлось заменить тогдашнюю Русалочку — В. Задворную. Именно тогда пират Сергей был сражен красотой Русалочки. И, как настоящий пират, «украл» полюбившуюся девушку...

С тех пор Виктория и Сергей вместе, у них растут шестилетняя Яна и годовалый Семен.

«Кунята»

Так назвала себя семейная команда Кун, занявшая третье место в состязании «Мама, папа и я». Татьяна, Евгений



«Кунята»



«Артисты»

с ребятами подружился. Весело было! Семье Кун очень понравился праздник, и в следующем году они обязательно «отнепнутся» в полном составе.

«СССР»

Над этим бивуаком развевался самый заправдашний советский флаг с серпом и молотом, и вся ком-

пания из четырнадцати человек была одета в красивые футболки с надписью «СССР». Все только потому, что в интернациональной команде собрались друзья: грузины, русские и... даже их собаки. От команды не отстала и семья Гочи Гогадзе и Дианы Золотовой с двумя дочками — тринадцатилетней Еленой и девятилетней Марией. Только их двенадцатилетний сын Отар не смог приехать: уехал в Черкесск на соревнования по борьбе. В их семье уже стало традицией каждый год выбираться на любимый «Нептун».

«Артисты»

Ира (девичья фамилия — Баканова) и Сергей Стрыжак в Москве известны как артисты. Первая — выпускница театрального факультета ГСИИ, второй — артист ТМЖ. Их шестимесячный сын Григорий вместе со своей мамой уже второй раз на «Нептуне», первый раз он был в животике Иры...

В этот раз молодой семье было жалко пропустить понравившийся праздник, и они пришли своим ходом с ребенком, только багаж отдали друзьям. На мое удивление: «Как это так, с таким маленьким ребенком и на «Нептун»?!» Ира ответила: «Моего Гришу нельзя баловать. Ему хорошо — свежий воздух, и мне полезно отдохнуть от домашнего заточения!»

Зоя СКУРАТОВА

На первом Чемпионате мира по волейболу

С 30 июля по 11 августа в Буэнос-Айресе (Аргентина) прошёл первый в истории глухих Чемпионат мира по волейболу среди мужских и женских команд инвалидов по слуху. В Чемпионате приняли участие 15 стран.

Российская мужская сборная заняла второе место, а наши девушки были четверты-ми...

пы в Бельгии, где мы заняли третьи места — наша сборная горит желанием побеждать, побеждать и еще раз побеждать! Впереди Олимпиада глухих, победа в которой «стоит» дороже побед на Чемпионатах мира и Европы. Но и победить гораздо труднее!

В России с этого года, после принятия в марте долгожданного Закона о физической культуре и спорте, наши сурдлимпийские



Но сие не самое главное. Важнее то, что ребята смогли оценить свои силы и возможности своих будущих противников на Сурдлимпийских Играх, которые состоят-ся в 2009 году в городе Тайпей (Тайвань).

чемпионы наравне со слышащими олимпийцами имеют право на получение в течение года президентской стипендии.

За завоеванную медаль выплачивают немалые деньги: за золотую — 50 тысяч евро!



В «боях» аргентинского Чемпионата наши мужская и женская сборные проверили новый состав команд, куда отбирали сильнейших игроков со всей страны: от Петербурга и Москвы до Красноярска и Новосибирска. Команду еще не успели «обкатать» в соревнованиях, поэтому первые места пока не у нас.

Российская мужская и женская команды практически полностью укомплектованы, и для повышения качества подготовки волейболистов были также приглашены и слышащие тренеры — по одному на команду.

Главный тренер российской сборной, вице-президент СКР Александр Романцов отмечает, что команды соперников на Чемпионате мира были сильными, хорошо подготовленными. Но и наши ребята тоже не лыком шиты.

Несмотря на то, что состав мужской и женской нашей команды сильно обновился после прошлогоднего Чемпионата Евро-

За серебро и бронзу — 30 и 10 тысяч соответственно.

Кстати, как уверяет Александр Николаевич, свободных вакансий на места профессиональных неслышащих волейболистов, да и спортсменов вообще, еще много.

Приходите, без «работы» точно не останетесь!

Ольга КОДЫЛЕВА
Фото из архива СКР

Мужская команда:

Состоят: А. Моторин (врач, Москва), В. Ковальчук (ст. тренер, Новосибирск), Е. Кириллов (Новосибирск), С. Окунев (Волгодла), А. Петровичко (Новосибирск), Г. Плешкевич (Тюмень), В. Шмыгин (Ханты-Мансийск), А. Дроздов (Пермь), С. Иванов (гл. специалист отдела инвалидов Росспорта, Москва), А. Романцов (тренер, Москва).
Сидят: С. Синельников, В. Пучкин, В. Медюк (все три из Новосибирска), И. Швора (Воронеж), Д. Фролов (Новосибирск), А. Кудряшов (Калуга)

Женская команда:

Состоят: Г. Семенов (тренер, Москва), А. Гребенчиков (ст. тренер, Воронеж), Р. Симонова, Н. Иванова (обе из Моск. Области), Е. Алексеева (Москва), Н. Трубова (Красноярск), А. Илюхина (Калуга), А. Глушкова (Новосибирск), А. Моторин (врач, Москва), А. Романцов (начальник команды, Москва).
Сидят: С. Иванов (гл. специалист отдела инвалидов Росспорта, Москва), Т. Трофимова (Моск. обл.), Ю. Стукан (Новосибирск), И. Грибова (С-Петербург), Е. Киреева (Москва), Л. Мануйлова (г. Новомосковск, Тульская обл.), К. Дудина (С-Петербург)

Уроки ЖЯ

Экскурсия

— Суп! Обед! Московская область! Бесплатно!

— Привет, Тася! Какой суп? В чем дело?

— Борщ. Не тарелка, чашка большая и ручка. Удобно. Потом котлета. Две! Капуста, пюре картошка. Компот. Но первый — салат! Много. Вкусно! Я и муж — рада. Петя сказал: «Сытая, хватит!»

Потом автобус, домой! Дома вечером шесть.

— Где были?

— Экскурсия! Чехов. Область. Утром девять, автобус жди где ВОГ. Там переводчик — молодая, раньше я не знакома. Имя — забыла. Волосы черные покрасил, раньше белый, подруга сказала. Еще женщина главный, говорящий — всё знает, рассказывает. Она ответ — экскурсия! Автобус написано место только у инвалид. Двадцать штук! Кто пришел много — лишний — вон! Мы пришли рано, место успел. Кто был много ехал раньше тоже вон. Мой Петя первый раз, я второй раза, это можно. Подруга Лида муж — домой: много был раньше, хватит.

Петя встретил друг Миша. Вместе детство школа. Истра. Вспомнил... Рада. Тоже волосы белый, уже лысый. Лет много, как нам. Петя и Миша разговаривали: жест, жест. Экскурсия зачем? Чепуха, главное друг!

А я — все видела! Чехов! Я думала место Московская область, а там — писатель жил. Фамилия Чехов. Сам — не Москва, приезжий. Таганрог! А потом приехал вся семья в Чехов. Говорит — бедный. 113 соток — участок! Много одна семья! Лида и муж участок дача — шесть соток. Довольны, хватит. А зачем 113. Куда? Странно!

Чехов! Первый раз... Школа... не помню, я не Москва был, там Чехов не учили, забыла. Сад: яблоко, груша, вишня. Разный дерево. Сарай. Другой сарай, где корова. Молоко любит свой. Здоровье — плохое. Много книга писал, писал, мучился. Заболел — туберкулез. Почему? Книга много, сильный пыль! Вредно! Умер рано — сорок лет! Сильно жалко. Жена была, дети нету. Дом — чисто, мебель старый: кровать все белое, прилично.

Нравится. Теперь диван, каждый день простыня, одеяло, подушка, все кладь, потом убирай, а раньше было удобно. Спи — спи, кровать закрыл — все.

Еще там в комнате стоит... сундук! Старый, давно! Книги очень много разных — крупный, маленький, цвет разный, как у тебя дома. Только больше. Писатель — умный, сам сначала был врач, не нравится ужас до революции поступил работать писатель. Чехов! Имя Ан-тон. У меня сестра внук, тоже имя одинаково Ан-тон! Чехов любил собаку. Коричневая. Имя Такса.

— Имя — Каштанка! Я читала. Еще в школе!

— Ты откуда знать? Книга старая, давно, а мы музей видели — позавчера, все запомнила: Такса.

Подруга Лида училась Москва, школа все говорящие. Она знает — Чехов много писал удобно для глухих: рассказ совсем маленькая, читать легко. Слово — простой. Можно все понять, но глаза болят, привычки нет. Читать вредно! Петя когда гости у тебя был сказал: книги зачем? Прочитай! Выбросить! Пыль. Мусор. Ладно. Музей было много интересно! Очень много разный слово рассказывали, я устала. Потом немножко ехать — автобус, ресторан, там все чисто, аккуратно, вкусно. Муж сильно доволен: кушать — бесплатно, потом отдых, фото сделал: он — есть, друг Миша есть. Дома потом фото смотреть. Память!

— Еще поедешь?

— Да, будем еще!

Но Петя — муж Москва экскурсия не хочет: печенье, сок — че- пуха! Москва — сам видел. Будем еще область новый музей, согласен. Главное — далеко! Обед — суп, второе, салат — компот. Главное бесплатно! Мы — довольны будем другой выходной!

Спасибо Мосгорвог! Мне нравится!



Варвара ВОГОВСКАЯ



ПРИГЛАШАЕТ НА РАБОТУ



АШАН-КРАСНОГОРСК

(М. Тушинская, м. Щукинская, м. Строгино.)

НА ВАКАНСИИ:

МЫ ПРЕДЛАГАЕМ:

ХОЗЯЙКА КАССЫ (КАССИР)

-контракты от 12 до 35 часов в неделю
-З/п от 15 000 до 20 000 руб. (оклад+премия)
-бесплатное обучение
-сформирована бригада слабослышащих

Условия:

- Полное соблюдение ТК РФ.
- Гибкий график работы
- Постоянные и временные контракты

Соцпакет

- Оплачиваемый отпуск и больничные листы
- Льготное питание
- Льготное добровольное медицинское страхование
- Льготный транспорт (проезд)
- Бассейн, футбол (бесплатно)
- Экскурсии, корпоративные праздники
- Программы для детей сотрудников

РАБОТНИК ТОРГОВОГО ЗАЛА (ПРОДОВОЛЬСТВЕННЫЕ И НЕПРОДОВОЛЬСТВЕННЫЕ СЕКТОРА), ФАСОВЩИК

-пятидневная 40-часовая рабочая неделя
-квалифицирующий график работы
-З/п от 13 000 до 17 000 руб. (оклад+премия)

РАБОТНИК ТОРГОВОГО ЗАЛА В НОЧЬ

-контракты от 12 до 40ч в неделю
-рабочее время с 22ч. до 7ч.
-З/п. от 13 000 до 17 000 руб. (с премией)
+доплата 35% за каждую ночную смену

ТРЕБОВАНИЯ К КАНДАДАТАМ:

- Возраст от 18 лет
- Гражданство РФ

Встреча с кандидатами проходит с понедельника по пятницу в 11.00 (кандидатов встречает у поста охраны специалист отдела персонала)
По адресу: 66 км МКАД, служебный вход «АШАН»
(с левого торца здания, напротив строительного рынка «Синдика-О»)

тел. 363-26-38 доб 1508, 783-57-12

ЗАО «Народные промыслы»

приглашает инвалидов рабочих групп на должность рабочего ручной сборки

График работы: пятидневка (с 9.00 до 17.00)

Зарплата сдельная. Всего от 12000 до 17000 руб.

Гарантии: полный социальный пакет, отпуск 30 календарных дней, московская надбавка к пенсии сохраняется.

Требования к кандидатам: возраст до 54 лет, прописка в г. Москве и Московской области.

Обращаться по адресу: ул. Зорге, д. 9 «А», 5-й подъезд, 2 этаж

Проезд: м. «Полежаевская», 10 мин пешком.

Тел.: 984-71-43, 926-57-57 (Отдел кадров). 8-905-515-78-94 (sms)

E-mail: personal-nhp@yandex.ru

Наш адрес: 107045, г. Москва, Селиверстов переулок, дом 8
Тел./факс: (495) 608-2880, 608-8440
Эл. почта: mir-gluhih@mail.ru
Вебсайт: www.deafmos.ru

Мнение редакции НЕ всегда совпадает с позицией автора
Редакция не несет ответственности за рекламные публикации, отмеченные символом "®"

Газета издается на средства МГО ВОГ и Департамента социальной защиты населения г. Москвы

Рукописи не рецензируются и не возвращаются
Перепечатка допускается по согласованию с редакцией. Ссылка обязательна

Газета отпечатана в ОАО «Щербинская типография» 117623, г. Москва, Типографская ул., 10
Под. в печать 26.08.2008 Тираж 1000 экз. Заказ № 2140

DEAFTRAVEL

Бюро путешествий для неслышащих

ПЛЯЖНЫЙ ОТДЫХ

ДЕТСКИЙ И МОЛОДЕЖНЫЙ ОТДЫХ

ПАЛОМНИЧЕСКИЕ И ТЕМАТИЧЕСКИЕ ТУРЫ

АКТИВНЫЕ И ЭКСТРЕМАЛЬНЫЕ ТУРЫ

ПОСЕЩЕНИЯ СПОРТИВНЫХ МЕРОПРИЯТИЙ

МОРСКИЕ И РЕЧНЫЕ КРУИЗЫ

ВИЗОВОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ И СТРАХОВАНИЕ

WWW.DEAFTRAVEL.RU



Главный редактор - Д. С. Рабинович
Шеф-редактор - А. Б. Славина, Технический редактор - Д. В. Ребров
Художник-иллюстратор - А. С. Семенов

Редакционный совет: Александра Базоева (bazoeva@deafmos.ru), Галина Гаврилова, Ольга Кодылева (kodyleva@deafmos.ru), Полина Синева (sineva@deafmos.ru), Зоя Скуратова (skuratova@deafmos.ru)

Учредитель: Московская городская организация ВОГ

Издание перерегистрировано 06.03.1998 г. Московским региональным управлением регистрации и контроля комитета РФ по печати. Регистрационный № А-1294